



# Namminersorlutik oqartussanit pigineqartunik ingerlatseqatigiiffinnik aqutsilluarnissamut najoqqutassiat

---

## Imarisaa

Siulequt.....	4
I Aallaqqaasiut .....	6
I.I Siunnerfigineqartut.....	6
I.II Najoqqutassiat pituttuisuungitsut taakkulu ingerlatseqatigiiffinnut namminersorlutik oqartussanit pigineqartunut pingaaruteqarneri .....	7
I.III Nalunaarusiorneq .....	8
I.IV ingerlatseqatigiiffiit akornanni assigiinngisitaarineq .....	8
Ingerlatseqatigiiffinnut namminersorlutik oqartussanit pigineqartunut aqtsilluarnissamut najoqqutassiat.	8
1 Aktiaatillit inisisimanerat aamma ingerlatseqatigiiffimmi aqtsisunik sulegateqarneq .....	8
1.1 Ingerlatseqatigiiffiup aktiaatillillu akornanni oqaloqatigiinneq .....	9
1.2. Aningaasaatit aaqqissugaaneri.....	9
2 Soqutigisaqartut inisisimanerisa ingerlatseqatigiiffimmut pingaaruteqarnera kiisalu inuaqatigiinnut akisussaassuseq .....	10
2.1. Soqutigisaqartunut inuaqatigiinnullu akisussaassuseqarnermut tunngatillugu ingerlatseqatigiiffiup ingerlatsinera.....	10
2.2 Inuaqatigiinnut akisussaaneq .....	10
3 Isertuanngissuseq Paasiuminartuunerlu .....	11
3.1. Niuerfinnut inuaqatigiinnullu paassisutissanik tunniussineq .....	11
4 Silersuisut suliaat akisussaaffiilu.....	12
4.1. Pingarnertigut suliassat akisussaaffillu .....	13
4.2 Assigiinngisitaartuuneq .....	13
4.3 Suleriaasissat .....	13
4.4 Siulittaasoq siulittaasullu tullia .....	13
5. Siulersuisut katitigaanerat aaqqissugaanerallu.....	14
5.1. Siulersuisuni qullersaqarfimmilu sulinerup nalilersornera.....	14
5.2. Siulersuisuni ilaasortat ilinniartitaanerat .....	15
5.3. Siulersuisut kiffaanngissuseqarnerat.....	16
5.5. Siulersuisunut ilaasortat sulisunit toqgarneqartut.....	16
5.6. Ataatsimiinnerit akulikissusaat.....	17
5.7. Aqutsisut ataatsimiititaliaat .....	17
6. Aqutsisut akissarsiaat .....	19

6.1. Akissarsiat pillugit politikkip ilusia imarisaalu .....	19
7. Naatsorsutinik saqqummiussineq (aningaasaqarneq pillugu nalunaaruteqarneq) .....	20
7.1. Paassisutissat attuumassuteqartut allat.....	20
8. Qularnartut nakkutigalugit aqutsineq suliffiullu iluani nakkutilliineq.....	21
8.1. Qularnartut suunerinik paasisaqarneq.....	21
8.2. Whistleblower-eqarnissaq.....	21
8.3. Qularnartut nakkutigalugit aqutsinerup ammaffiunissaa .....	21
9. Kukkunersiuineq .....	22
9.1. Kukkunersiusumut atassuteqarneq.....	22
9.2. Suliffiup iluani kukkunersiusut.....	22

## **Siulequt**

Ingerlatseqatigiiffinnik Namminersorlutik Oqartussat pigisaannik aqtsilluarnissamut najoqqutassiat uku Naalakkersuisut ingerlatseqatigiiffinnik 100%-imik Namminersorlutik Oqartussanit pigineqartunik piginnittutut politikiannut ilaapput. Najoqqutassiat nassuaammi "Aktiaatileqatigiiffiit tamakkiisumik ilaannakortumilluunniit namminersorlutik oqartussanit pigineqartut pillugit piginnittuussutsimik ineriarnerinillu nassuaat" UA2011/113-imi siunnersuutigineqartunik tunngaveqarput. Nassuaat Inatsisartuni partiinit tamanit tapersorsluarneqarpoq. Najoqqutassiat Naalakkersuisut piginnittuunerminnut atatillugu periusissianik aallaaveqartumik politikkut anguniagaannut ilaapput, taamalu aamma ingerlatseqatigiiffinni Namminersorlutik Oqartussat pigisaanni siulersuisut suliamut ilisimasaqarlillu piginnaasaqarluarnissaannik qulakkeerininniinarnerullutik.

Ataatsimut isigalugu najoqqutassiat ingerlatseqatigiiffiit Namminersorlutik Oqartussat pigisaannut sinaakkutissaapput ingerlatseqatigiiffiillu taakku suliamut ilisimasaqrluartunit aammalu periusissiat sinaakkusiit piginnittullu aalajangersagaat naapertorlugit aqunneqarnissaannik qulakkeerinneqataassallutik. Suliamut ilisimasaqarnissamik piumasaqarnikkut ingerlatseqatigiiffiit, taamalu aamma landskarsip, aningaasatigut annaasaqartarnerat ingerlatseqatigiiffinnik eqquisartoq sapinngisaq tamakkerlugu pinaveersaardeqassaaq.

Taamatuttaaq najoqqutassiat ingerlatseqatigiiffiit ataasiakkaat aqunneqarnerisa ammanerusumik paasiuminarnerusumillu ingerlanneqalernissaannut iluaqtaaniartussaapput, aqtsisut pillugit tusatsiakkat tunngavigalugit oqallinneq minnerpaaffianiitinniarlugu.

Namminersorlutik oqartussanit pigineqartut ingerlatseqatigiiffiit inuussutissarsiornermut suli annertuumik ilaapput. Ingerlataqarfimminni niuerfinni arlalissuit aalajangiisuuusutut inissimapput. Nalaakkersuisut anguniagaat tassaavoq pisortat suliffeqarfiisa aktiaatileqatigiiffittut ingerlatsivinngorlugit allangortinneri 1990-ikkunni aallartinneqartup nalinginnaanerusumik inuussutissarsiornermut sammisumik ineriarnerup ingerlatiinnarnissaa. Naalakkersuisut taamaattumik ingerlatsiviit inuussutissarsiornerut nalinginnaasutut ingerlakkusuppaat, tamanna ajornanngippat. Naalakkersuisut taamaallutik piginnittuunertik ingerlaavartumik nalilersussavaat aamma inuiaqatigiit eqqarsaatigalugit periusissiornermik tunngaveqarnissaat qulakkeerlugu.

Naalakkersuisut ingerlatseqatigiiffiit ataasiakkaat Namminersorlutik Oqartussat pigisaat pillugit politikkiat ingerlatseqatigiiffiit periusissiaanni allassimavoq. Ingerlatseqatigiiffiit periusissiaat periusissatigut sinaakkutinut, Naalakkersuisut ingerlatseqatigiiffiillu siulersuisua oqaloqatigiinnermikkut aalajangersagaannut, naapertuuttussaapput. Taamaallutik najoqqutassiat ingerlatseqatigiiffik aalajangersimasoq pillugu piginnittut ataatsimoortumik politikkiatut paasineqassanngillat, tassaallutilli ingerlatseqatigiiffiit Namminersorlutik Oqartussat pigisaasa qanoq aqunneqarnissaannut naatsorsuutigisat.

Ingerlatseqatigiiffinnik Namminersorlutik Oqartussat pigisaannik aqtsilluarnissamut najoqqutassani ingerlatseqatigiiffiit naalagaaffinnit pigineqartut pillugit OECD'p innersuussutai isumassarsiviupput, aamma innersuussutit taakku nunarsuup sinnerani ingerlatseqatigiiffiit børsimi nalunaarsukkat akornanni annertuumik atugaapput. Najoqqutassianuttaaq isumassarsiviupput nunat avannarliit piginnittuunermut politikkitigut inerisaaneri.

Naalakkersuisunut pingaaruteqarluinnarpooq najoqquassiat ingerlatseqatigiiffinni Namminersorlutik Oqartussat pigisaanni aqutsinermi sinaakkutaanissaat. Taamaattumik ingerlatseqatigiiffiit ukiumoortumik nalunaarusiaanni qanoq atorneqaleriartortiginersut Naalakkersuisunit malinnaaffigeqqissaarneqassaaq.

Najoqquassiat suliarineqarput suleqatigiissitaq ingerlatseqatigiiffiit Namminersorlutik Oqartussat pigisaannit inuttalik suleqatigalugu, taakkulu tassapput Karin Egede (Visit Greenland A/S), Pernille Fabricius (Royal Greenland A/S) Mikkili Skourup (KNI A/S) aamma Jens Andersen (Royal Arctic Line A/S).

Ingerlatseqatigiiffinnik aqutsilluarnissaq pillugu suliassaq tulliuttoq tassaavoq ingerlatseqatigiiffinnik namminersortunit pigineqartunik aqutsilluarnissaq anguniarlugu innersuussutigineqartunik nalimmassaanissaq. Tamanna immikkut pisariaqavippoq aatsitassarsiornerup ilimagineqartutut ineriartornissaa eqqarsaatigalugu, naatsorsuutigineqarmat nunat allamiut ingerlatseqatigiiffii arlalissuit maani angerlarsimaffeqartut pilersinneqarumaartut.



Kuupik V. Kleist

6. december 2012

## I Aallaqqaasiut

Namminersorlutik oqartussanit tamakkiisumik ilaannakuusumilluunniit pigineqartut ingerlatseqatigiiffiit pigineqarnerisa suliatigut pikkorissuseqartumik naammassineqarnissaannik siunnerfilimmik Naalakkersuisut sulissuteqarput.

Ingerlatseqatigiiffiinut 100%-imik namminersorlutik oqartussanit pigineqartunut naleqqiullugu piginnittutut ingerlatsinerup ilaatut ingerlatseqatigiiffiit suleqatigalugit "Ingerlatseqatigiiffiinik namminersorlutik oqartussanit pigineqartunik aqtsilluarnissamut" Naalakkersuisut najoqquassiorsimapput.

Najoqquassiassat siunertaat tassaavoq ingerlatseqatigiiffiinik aqtsinerup suliatigut pikkorissuseqartumik sunniuteqarluartumillu naammassineqarnissaasa qulakkeerneqarnissaa, aamma Naalakkersuisut ingerlatseqatigiiffiinataasiakkaani aqtsisuniit qanoq naatsorsuutigisaqarnerannik soqtigisaqartut tamarmik erseqqissumik paasinnissasut. Tamatuma saniatigut namminersorlutik oqartussanit pigineqartunik ingerlatseqatigiiffiinik aqtsinermut tunngatillugu najoqquassiassat ingerlatseqatigiiffiinut soqtigisaqartunut ammaneq paasuminartuunerlu annertusissavaat.

Ingerlatseqatigiiffiinut naleqqiullugu Naalakkersuisut arlalitsigut assigiinngitsunik inissismapput.

Inissismaffiit pingaernerit tassaapput oqartussaaneq, isumaqatigiissuteqarfingisagaq aamma piginnittuuneq. Najoqquassiassat uku piginnittutut inissismanermik aallaaveqarput.

### I.I Siunnerfigineqartut

Najoqquassiassat ingerlatseqatigiiffiinut Namminersorlutik Oqartussanit 100 pct.-imik pigineqartunut sammitinneqarput. Ingerlatseqatigiiffiinik aqtsilluarnermi nunani assigiinngitsuni amerlanerpaani malittarisassat allanneqarsimanngitsut ingerlatseqatigiiffiinut børsini nalunaarsorneqarsimasunut sammitinneqarput.

Ingerlatseqatigiiffimmik aqtsilluarnissamut inassuteqaatit ingerlatseqatigiiffiinut børsimi nalunaarsomasunut sammitinneqartut piginnittut aqtsisullu avissaqqanerat pissutigalugu ingerlatseqatigiiffiin børsimi nalunaarsomasuni angisuuni aktiaatileeqqatut piginnittuunermik pingaarutiltsigut ajornartorsiuteqarsinnaanerannut aallaaviatigut ikuutaaniaraluarput.

Ingerlatseqatigiiffiin namminersorlutik oqartussanit pigineqartuni tunngavigisat pingaarutilt taakku assigiinngillat taamaattumillu ingerlatseqatigiiffiinik aqtsilluarnissamut nunani assigiinngitsuni aqtsilluarnissamut inassuteqaatinut atuuttunut iluaqtaasumik naleqqussarneqarsinnaallutik. Taamaattorli ingerlatseqatigiiffiinut najoqquassiassat uku aamma ingerlatseqatigiiffiinut børsimi nalunaarsomasunut inassuteqaatit akornanni annertuitigut assigitoqarpoq, tassa suliffeqarfimmek ingerlatsinermut nalinginnaasumik peqqissunut tunngavinnut takussutaammata taamaattumillu ingerlatseqatigiiffiit børsimi nalunaarsimasuunngitsumi suliffeqarfinnit allanit atorneqarsinnaallutik.

Ingerlatseqatigiiffiinut namminersorlutik oqartussanit pigineqartunut najoqquassaliorneq taamaattumik pingaartumik ingerlatseqatigiiffiinik aqtsilluarnissamut ataatsimiitaliap august 2011-meersup inassuteqaataanik aamma OECD-p Guidelines on Corporate Governance of State-Owned Enterprises 2005-meersumik aallaaveqarput.

Najoqquassiat taakkuluunniit ilaat kalaallit nunaanni ingerlatseqatigiiffinnut allanut isumassarsiffissatut aamma atorneqarsinnaapput, tassunga ilanggullugu ingerlatseqatigiiffiit namminersorlutik oqartussanit ilaannakuusumik pigineqartut.

## I.II Najoqquassiat pituttuisuunngitsut taakkulu ingerlatseqatigiiffinnut namminersorlutik oqartussanit pigineqartunut pingaaruteqarneri

Najoqquassiat "najoqquassiatut pituttuisuunngitsutut" taaneqarput. Inatsisitigullu malittarisassaliornermi, ingerlatseqatigiiffiit iliusaannut killiliisoq, amerlanertigut malittarisassani minnerpaaffissat allaaserineqartut, najoqquassiat pituttuisuunngitsut pituttuisuunngillat, akerlianilli tunngavik "maliguk imaluunniit nassuiaruk" malillugu ingerlatseqatigiiffinit malinneqarsinnaallutik.

Tamannali ingerlatseqatigiiffinni kisimiilluni pigineqartuni imaluunniit ingerlatseqatigiiffinni ikitsuinnarnik aktiaateqartuni tulluarsarneqarpoq, tassa tunngavik "maliguk imaluunniit nassuiaruk", tassa kisimiilluni piginnittooq ingerlatseqatigiiffiit suut tunngavigalugit nalunaarusiortarnissaat pillugu paatsugassaanngitsumik isumaqartariaqarmat.

Najoqquassiat uku ingerlatseqatigiiffiit namminersorlutik oqartussanit pigineqartut nalunaarusiortarnissaannut iluaqtissanut takussutissaasut Naalakkersuisut isumaqarput. Tunngavilli "maliguk imaluunniit nassuiaruk" naleqquppoq, tassa pissutsinut tamanut malitassatut aaqqiinernik nassaassaqanngimmat.

Taakku saniatigut ingerlatseqatigiiffinni kisimiilluni pigineqartuni ingerlatseqatigiiffimmik aqtsilluarnissamut inassuteqaatit ilai aktiaatilimmit namminersortumit aalajangiiffigineqartartunik arlalinnik peqarpoq, tamannalu ima assersuusiornikkut ersersinneqarsinnaavoq:

Ingerlatseqatigiiffinnik aqtsilluarnissamut ataatsimiitaliap august 2011-meersup inassuteqaataani siulersuisuni assigiinngisitaartuunissaq pillugu inassuteqarpoq. Tassa ingerlatseqatigiiffinni børsini nalunaarsorsimasuni siulersuisut nammineerlutik ilaasortassanik nutaanik ujarlertarmata taava siulersuisuni assigiinngisitaartuunermi ingerlatseqatigiiffiup siulersuisusa nalunaarusiortnissaat isumaqalerpoq.

Ingerlatseqatigiiffinnili kisimiilluni pigineqartuni siulersuisuni ilaasortassanik nutaanik nassaarniarnermi aktiaatilik nalinginnaasumik suliami peqataatinneqartarpoq aammalu ataatsimeersuarnermi aktiaatilik taasinermigut siulersuisut katitigaanissaat aalajangertarluu. Ingerlatseqatigiiffimmik taamatut ittumi siulersuisoqarpat, assigiinngisitaanngitsumik, tunngavik "maliguk imaluunniit nassuiaruk" naapertorlugu ingerlatseqatigiiffiup siulersuisusa pingartumik isumalimmik nassuaatissatuaat tassaavoq kisimiilluni aktiaatillip taamatut pisoqarnissaanik aalajangiisimanera. Taamaalilluni inassuteqaammi isumaqatigiinnginnerit kisimiilluni aktiaatilimmut uteqqittarput.

Pingaaruteqartoq tassaavoq kisimiilluni aktiaateqartutut siulersuisunut imaluunniit ataatsimeersuarnermi aalajangiinernut naatsorsuutigisaqarnikkut kissaatigisat anguneqarsinnaammata, taamaalillunilu aamma ingerlatseqatigiiffimmik aqtsilluarnissamut inassuteqaatit malinneqarnerinut malinneqannginnerinullu akisussaalluni.

### I.III Nalunaarusiorneq

Naalakkersuisut naatsorsuutigaat ukiumoortumik nalunaarusiam i innersuussutigineqassasoq inassutigineqartut pillugit sularisimasanut takussutissiaq tamarmiusoq nittartakkami saqqummiunneqartoq. Ingerlatseqatigiiffinnut allattoqarfiup nittartagaani skemaqarpoq ingerlatseqatigiiffiup najoqqtassani innersuussutinik atuinerminut suliamnik takussutissiivigisinnasaanik.

Tamakkiisumik takussutissiam iunertaq tassaavoq ingerlatseqatigiiffimmut soqutigisaqartunut tikikkuminarneq paasuminassuserlu ajornannginnerulersillugu nalunaarusiornarnerlu taamaattumik najoqqtassiat assigalugit iluseqassalluni. Naapertuuttumillu annertussuseqartumik paasisutissat ukiumoortumik nalunaarusiam tamanut saqqummiunneqartariaqnerat inassuteqaatini ataasiakkaani allanneqarsimalluni. Pingaarpoq nalunaarusiornerup ukumi kingullermi pisut piviusunngortinnejarsimasunut naapertuunnissaa.

### I.IV Ingerlatseqatigiiffiit akornanni assigiinngisitaarineq

Aallaaviatigut najoqqtassiani inassuteqaatit namminersorlutik oqartussanit pigineqartunut ingerlatseqatigiiffinnut tamanut atuupput. Inassuteqaatilli arlallit ingerlatseqatigiiffinnut mikisunut attuumassuteqannginnerullutik. Taamaattoqarnera inassuteqaatini ataasiakkaani allanneqarsimavog. Inassuteqaatit sinnerinut, ingerlatseqatigiiffinit tamanit qimerloorneqartariaqartunut naatsorsuutigineqarpoq nalunaarusiorneq ingerlatseqatigiiffiup angissusia naapertorlugu annertusiartussasoq. Ingerlatseqatigiiffiit angisuut tassaapput ukiumoortumik nalunaarusiaq pillugu inatsimmi inissititerineq D aamma C naapertorlugu nalunaarusiamik saqqummiussisussat. Ingerlatseqatigiiffiit mikisut tassaapput ukiumoortumik nalunaarusiaq pillugu inatsimmi inissititerineq B naapertorlugu naatsorsuutinik saqqummiussisussat.

### Ingerlatseqatigiiffinnut namminersorlutik oqartussanit pigineqartunut aqtsilluarnissamut najoqqtassiat

#### **1. Aktiaatillit inissisimanerat aamma ingerlatseqatigiiffimi aqutsisunik suleqateqarneq**

Namminersorlutik Oqartussat aningaasaataasa ingerlatseqatigiiffimmi aningaasaliissutit atorneqarnissaat pillugit aalajangiineq aningasanik taakkuninnga aqtsineq aktiaatillit aqutsisullu akornanni piginnaasat agguarneri pillugit aktianik ingerlatseqatigiiffiit pillugit inatsimmi nalinginnaasumik aaqqissuussinermut atatillugu isumaginissaannik tunngaveqarpoq.

Namminersorlutik Oqartussat piginnittutut aamma aktianik ingerlatseqatigiiffiit, Namminersorlutik Oqartussanit aktiaateqarfigineqartut akornanni pissutsit aktianik ingerlatseqatigiiffiit pillugit inatsisikkut malittarisassaqaqtinneqarput.

Aktiaatillip kissaatigisaatut ingerlatat qaffassisusiiinut aktiaatillip ingerlatsinissani nammeneq aalajangissavaa. Siulersuisut qullersaqarfillu aktiaatillit ataatsimiisinnerisigut aktiaatillip piginnittuunerminik ingerlatsinissaanut sapinngisamik annertunerpaamik periarfissittariaqarpa.

## **1.1. Ingerlatseqatigiiffiup aktiaatillillu akornanni oqaloqatigiinnej**

Namminersorlutik Oqartussat aktianillu ingerlatseqatigiiffiit aalajangersimasup akornanni piginnittuniit oqaloqatiginninnerit tamarmik aallaaviatigut siulersuisuni siulittaasup aamma Naalakkersuisut Siulittaasuata Naalakkersuisoqarfiani Ingerlatseqatigiiffinnut Allattoqarfimmi pisortat aqutsisuisa akornanni ingerlanneqartariaqarput. Ingerlatseqatigiiffinnut Allattoqarfiput pisut pillugit Naalakkersuisut Siulittaasuata ingerlaavartumik pisariaqarfatiqullu ilisimatittassavaa aamma siulersuisut siulittaasuata piginnittuunermut tunngasunik sammisanik Naalakkersuisut Siulittaasuannik oqaloqatiginnikkusunnerani ataatsimiinnerni tamarmi Naalakkersuisut Siulittaasuannut ikiuuttassalluni.

Siulersuisuni siulittaasup Ingerlatseqatigiiffinnut Allattoqarfimmut attaveqarnissaq akisussaaffigivaa kisianni siulersuisuni siulittaasup ingerlatseqatigiiffinnut allanut tamanna akisussaafik tunniussinnaavaa , assersuutigalugu ukiup affaanut naatsorsuutinik nassiussinermi il.il.. Aktianik ingerlatseqatigiiffimmi siulersuisuni ilaasortat, qullersaqarfik aamma/imaluunniit sulisut piginnittuuneq pillugu apeqqutini aktiaatilimmuit toqqaannartumik attaveqarpat tamanna siulersuisuni siulittaasumik isumaqatigiissuteqarnikkut pisariaqassaaq.

Ingerlatseqatigiiffiit aktiaatillillu akornanni aaqqissugaasumik attaveqatigiinnerit saniatigut, assersuutigalugu ukiumoortumik nalunaaruteqarnermut atatillugu aktiaatillit ataatsimiinnerini, Namminersorlutik Oqartusanit naatsorsuutigineqarpoq namminersorlutik oqartusanit pigineqartuni ingerlatseqatigiiffinni siulersuisut "tupaallatsitsinnginnissamik" tunngaveqarneq aallaavigalugu Ingerlatseqatigiiffinnut Allattoqarfikkut Naalakkersuisut Siulittaasuannut ilisimatitsissasut.

"Tupaallatsitsinnginnissamik" tunngavik isumaqarpoq Naalakkersuisut Siulittaasuata ingerlatseqatigiiffimmi pissutsit aningaasaqarnikkullu ineriartorneq pillugit ilisimatilluarneqarnissaanik siulersuisut quakkeerinnissasut. Taamaalilluni naatsorsuutigineqarpoq Naalakkersuisut Siulittaasuata ilaatigut iliuusissat eqqarsaatigalugit annertuumik sunniuteqartut pillugit aalajangiinerit imaluunniit inuiaqatigiinnut amma naalakkersuinikkut ingerlatsinermut kinguneqartitsisut pillugit siumoortumik Naalakkersuisut Siulittaasuata ilisimatineqartassasoq, assersuutigalugu annaasaqaratarsinnaanermut tunngasut pillugit ingerlatsinermi allannguinerit, tusagassiutitigut nalunaarutit pingaarutilit soorlu ukiup affaanut ukiumullunniit nalunaarusiapi inernera imaluunniit arlaatigut annertuumik ajornartorsiuteqartoqarneranik paasisaqarneq.

Ilisimatitsineq piffissaagallartillugu pissaaq taamaalilluni Naalakkersuisut Siulittaasuata suliamut aalajangersimasumut isummernissaminut naammattumik piffissaqarluni pisariaqartinneqassappallu suliaq Naalakkersuisuni oqallisigineqarsinnaavoq aamma isumaqatigiissuteqafinginiagassaasinnaapput.

1.1.1. Ingerlatseqatigiiffiup aktiaatillillu akornanni ingerlaavartumik oqaloqatigiittarneq siulersuisunit quakkeerneqassasoq **inassutigineqarpoq**, taamaalilluni ingerlatseqatigiiffimmut tunngatillugu aktiaatillip isumai, soqtigisai isiginninneral u siulersuisunit ilisimaneqarlutik.

## **1.2. Aningaasaatit aaqqissugaaneri**

Aningaasaatit aaqqissugaanerinik nalilersuineq ingerlatseqatigiiffinnut angisuuinnarnut attuumassuteqassaaq.

1.2.1. Ingerlatseqatigiiffiup aningaasatigut aaqqissugaanera suli aktiaatillit ingerlatseqatigiiffiullu soqtigisaaniinnersoq siulersuisunit ukiumoortumik nalilerneqartassasoq, kiisalu ingerlatseqatigiiffiup

ukiumoortumik nalunaarusiaani aqutsisut nassuaataanni tamatuma nalilorsornerata nassuarneqartarnissaa **inassutigineqarpoq**.

## **2. Soqutigisaqartut inissisimanerisa ingerlatseqatigiiffimmut pingaaruteqarnera kiisalu inuiaqatigiinnut akisussaassuseq**

Ingerlatseqatigiiffik piumasaqaatinut allanggorartunut qaqugukkulluunniit naleqqussarsinnaassappat taamaalillunilu unammillersinnaassuseqartuarluni, aningaasartutuinik mianerisaqarluni nalinillu pilersitsiuarluni aktiaatilinnik oqaloqatiginninnerup saniatigut ingerlatseqatigiiffiup soqutigisaqartuinut allanut ajunngitsumik attuumassuteqarnissaa pingaarpoq.

Soqutigisaqartut pissusissamisoortumik sillimaffigalugit aamma ingerlatseqatigiiffik ineriertortinniarlugu nukittorsarniarlugulu taakkuninnga oqaloqatiginnitarluni ingerlatseqatigiiffiup aqutsisui ingerlatseqatigiiffimmik ingerlatsisariaqarput ineriertortitsillutilu.

Inuiaqatigiinnut akisussaassuseqarnermut taakkulu pingartumik namminersorlutik oqartussat pigisaanni ingerlatseqatigiiffiinut tunngatillugu atulersinnissaannut ingerlatsinermi ineriertortitsineq immikkut pingaaruteqarpoq, taakkumi inuiaqatigiinni innuttaasunit pigineqarmata.

### **2.1. Soqutigisaqartunut inuiaqatigiinnullu akisussaassuseqarnermut tunngatillugu ingerlatseqatigiiffiup ingerlatsinera**

2.1.1. Ingerlatseqatigiiffimmut soqutigisaqartunut naleqqiullugu ingerlatseqatigiiffiup ingerlatsinera siulersuisunit akuersissutigineqassasoq **inassutigineqarpoq**, ingerlatseqatigiiffiullu tamanna pillugu ingerlatsineranut naapertuuttumik soqutigisaqartut soqutigisaasa ataqqineqarnissaat qulakkeerlugu.

### **2.2. Inuiaqatigiinnut akisussaaneq**

Naatsorsuutigineqarpoq ukiumoortumik naatsorsuutit pillugit inatsit atuuttoq siunissami ungasinnitsumi nutartereqassasoq. Tamatuma pinissaata tungaanut inassuteqaatit taakku ingerlatseqatigiiffinnit malinneqartariaqarput, immikkoortumik qallunaat ukiumoortumik naatsorsuutit pillugit inatsisaanni maleruagassanit isumassarsiffiupput.

2.2.1. Ingerlatseqatigiiffiup inuiaqatigiinnut akisussaassuseqarnera pillugu ingerlatsinissaq siulersuisunit akuersissutigineqassasoq **inassutigineqarpoq**.

2.2.2. Ingerlatseqatigiiffiup inuiaqatigiinnut akisussaassuseqartumik ingerlatsinini ukiumoortumik nalunaarusiami nassuaatigissagaa **inassutigineqarpoq** imaluunniit tamatumunnga nassuaat ukiup kingulliup qaangiutinnginnerani saqqunniunneqartoq ukiumoortumik nalunaarusiami innersuussutigalugu.

Nassuaat minnerpaamik paassisutissanik makkuninnga imaqtariaqarpoq:

- a) Ingerlatseqatigiiffiup inuiaqatigiinnut akisussaanera pillugu ingerlatsineq, tassunga ilanngullugit malitassat, najoqqtassiat imaluunniit ingerlatseqatigiiffiup atugai inuiaqatigiinnut akisussaassusermi tunngaviit.
- b) Inuiaqatigiinnut akisussaassuseqartumik ingerlatsinini qanoq ingerlatseqatigiiffiup iliuuseqarnikkut piviusunngortippaa, tassunga ilanngullugu tamanna pillugu aaqqissuussinerit imaluunniit suleriaatsit.

- c) Ukiumi naatsorsuusiorfiusumi inuiaqatigiinnut akisussaassuseqarnermi ingerlatseqatigiiffiup sulinera naapertorlugu suut anguneqarsimanerani ingerlatseqatigiiffiup naliliinera, kiisalu siunissami sulinissamut ingerlatseqatigiiffiup naatsorsuutigisai.
- d) Nassuaat innersuussinerluunniit aqutsisut nalunaarutaannut atassuteqassaaq.
- e) Ingerlatseqatigiiffinnut suliffissaqarfik pillugu naatsorsuusortunut suliffissaqarfik tamaat isigalugu nassuaasiortoqarnera naammassaqaq.

### **3. Isertuanngissuseq Paasiuminartuunerlu**

Ingerlatseqatigiiffimmur soqutigisaqartut ingerlatseqatigiiffik pillugu paasissutissanik assigiinngitsunik annertussuseqartunik pisariaqartitsisarput. Ingerlatseqatigiiffimmik paasinninnerannut attuumassuteqarnerannullu ilaatigut apeqqutaasarloq paasissutissat ingerlatseqatigiiffiup tamanut saqqummiussaasa annertussusii pitsaassusiilu.

Ingerlatseqatigiiffimmur taassumalu siunissaa pillugu nalilersuinissamut isummersornissamullu ingerlatseqatigiiffimmur soqutigisaqartut ingerlaavartumik periarfissaqarnissaannut isertuanngissuseq paasiuminartuunerlu pingaaruteqartumik tunngaviupput. Ingerlatseqatigiiffiup aamma tassunga soqutigisaqartut akornanni kinguneqarluartumik ataqtigitoqarnissaanut isertuanngissuseq illugiittumillu ataqqinninnermik tunngaveqarpoq.

Attaveqatigiinnermut iliuusissat suliarilluagaasut pissutsinullu malinnaatinneqartut paasissutissanik pitsaassuseqarluartunik tatiginartunik, eqqortunik pissutsinullu malinnaasunik piffissaq eqqorlugu ingerlatseqatigiiffiup tunniussinissaanut iluaquataavoq aamma qaqugukkulluunniit paasissutissiinissamut pisussaaffinnut atuuttunut naammassinninnissamut. Ingerlatseqatigiiffiup attaveqatigiinnermi iliuusissaani ilaatigut pineqarput paasissutissat qanoq ittut tamanut saqqummiunneqassanersut, kiisalu tamanut saqqummiussineq qanoq, qaqugu kimit kikkunnnullu ingerlanneqassanersoq.

Aktianik ingerlatseqatigiiffiit namminersorlutik oqartussanit pigineqartut niuerakkut isertuuussassat ajortumik inissinngikkaluarlugit ingerlatseqatigiiffiup aqunneqarneranut tunngatillugu sapinngisamik annertunerpaamik paasiuminartuusariaqarput aamma paasissutissatut attuumassuteqartut sapinngisamik amerlanerpaat tamanut saqqummiunneqarlutik, taamaalilluni ingerlatseqatigiiffiup ingerlatsinera aqutsineralu pillugit tusatsiakkat aallaavigalugit oqallinneq pitsaaliorneqarluni.

#### **3.1. Niuerfinnut inuiaqatigiinnullu paasissutissanik tunniussineq**

3.1.1. Attaveqatigiinnermut iliuusissamik siulersuisut akuersissasut **inassutigineqarpoq**.

3.1.2. Atortussat tamarmik Erhvervsstyrelsi aqqutigalugu pissarsiarineqarsinnaasut ingerlatseqatigiiffiup nittartagaatigut tamanut saqqummiunnissaat **inassutigineqarpoq**.

3.1.3. Ukioq naallugu sulisumut ataatsimut akissarsiat katillugit ukiumoortumik nalunaarusiami ilisimatitsissutigineqarnissaat **inassutigineqarpoq**.

3.1.4. Siulersuisuni ilaasortaniit taakkuluunniit qanigisaanniit sullissinernik ingerlatseqatigiiffiup pisinnginnissaa inassutigineqarpoq, tassunga ilanngullugit suliffeqarfiiit taakkunani ilaasortat piginnittunut ilaasut. Pisuni ataasiakkaani ingerlatseqatigiiffimmi siulersuisunut ilaasortat ingerlatseqatigiiffimmi

sullissinernut neqerooruteqarniartillugit tamanna pisortat sularinnittussarsiuussineranni tunngaviit naapertorlugit ingerlanneqartassaaq.

3.1.5. Siulersuisuni ilaasortat ataasiakkaat aamma qullersaqarfip immikkut piginnaasai pillugit ukiumoortumik nalunaarusiami nassuaasoqarnissaa inassutigineqarpoq. Ukiumoortumik nalunaarusiaq siulersuisuni ilaasortat aamma qullersaqarfik pillugu paasissutissanik makkuninnga minnerpaamik imaqartariaqarpoq:

- a) Pineqartup atorfia ukiuilu
- b) Pineqartup allatigut aqutsinermi suliai, tassunga ilanngullugit kalaallit nunaanni nunanilu allani suliffeqarfinni qullersaqarfinni, siulersuisuni nakkutilliinermi siunnersuisoqatigiinni atorfiit, aqutsisuni ataatsimiititaliat ilanngullugit, kiisalu suliffeqarfimmi suliat pisariusut, aamma
- c) Ilaasortat ataasiakkaat immikkut piginnaasaat
- d) Ilaasortap siulersuisuni/qullersaqarfimmi isernerani piffissaq

3.1.6. **Inassutigineqarpoq** siulersuisut qasseriarlutik ataatsimiissimanerat ukiumoortumik nalunaarusiami paasisuttisiissutigineqassasoq.

## 4. Silersuisut suliaat akisussaaffiilu

Aktiaatillit soqtigisaat peqqissaartumik isumaginissaannut aamma soqtigisaqartut allat pissusissamisoortumik eqqarsaatigalugit isumaginissaanut siulersuisut pisussaaffeqarput.

Siulersuisut pingaarutilimmik suliassaasa ilaat tassaapput qullersaqarfimmik piginnaasaqartumik atorfinititsinissaq, qullersaqarfip suliassaanik aalajangersaanissaq, atorfinititsinermi pissutsit sulinerullu agguarneqarnera kiisalu akisussaassuseqarneq. Tamakku saniatigut siulersuisut pilersaarusrusiorneq malitseqartitsineralu kiisalu qularnartuusinnaasunik aqutsinissamut erseqqissunik malittarisassaliornissaq qulakkiissavaat. Qullersaqarfimmik nakkutilliineq siulersuisut suliassaraat aamma nakkutilliinerup taassuma qanoq ingerlanneqarnissaanut najoqqtassanik aalajangersaanissaq. Aqutsisut akissarsiaat kapitali 6-imik erseqqinnerusumik sularineqarpoq.

Qullersaqarfip ineriertortuarnissaa aammalu attatiinnarneqarluniluunniit soraarsinneqarnissaa siulersuisut suliassarivaat, kiisalu qullersaqarfip akissarsiai ingerlatseqatigiiffimmi siunissamut ungasinnerusumut nalinik pilersitsinissatut aalajangersimasumik qullersaqarfip angusassaanut naapertuitissallutik.

Ingerlatseqatigiiffiup aningaasaatitigut upalungaarsimanera qaqugukkulluunniit illorsorneqarsinnaanera siulersuisunit nakkutigineqassaaq.

Tamatuma saniatigut siulersuisut suliassaraat ingerlatseqatigiiffiup pingaarnertigut pilersaarusrusiorluarnikkullu aqunneqarnissaa. Ingerlatseqatigiiffiup iliussissatigut anguniagaanik aalajangersaaneq aktiaatillit oqaloqatigeqqissaarlugit siulersuisunit aalajangersarneqassaaq aamma anguniakkat taakku angunissaannut aningaasatigut kiisalu piginnaasatigut isumalluutitigut tunngaviit pisariaqartinneqartut qulakkiissallugit, kiisalu ingerlatseqatigiiffiup sulinerata illorsorneqarsinnaasumik aaqqissugaanera qulakkeerlugu.

Ingerlatseqatigiiffiup iliuusissatigut anguniagaanik aamma taakku anguneqarnissaannut tunngaviit qulakkeerneqarnissaat siulersuisut suliassaraat pingaartoq.

#### **4.1. Pingaarnertigut suliassat akisussaaffillu**

4.1.1. Ingerlatseqatigiiffimmik nalinik pilersitsinissap qulakkeerneqarnissaat kiisalu iliuusissap aktiaatillit pingaarnertigut anguniagaannik tapersersuinssaa siunertaralugu ingerlatseqatigiiffiup pingaarnertigut iliuusissaanik ukiumut ataasiarluni siulersuisut aalajangersaasarnissaat **inassutigineqarpoq**.

4.1.2. Ingerlatseqatigiiffimmik aningaasatigut aqutsisoqarnikkullu nakkutilliinermut atatillugu siulersuisut suliassatik pingarnerit ikinnerpaamik ukiumut ataasiarlutik aalajangersartassagaat **inassutigineqarpoq**, tassunga ilanngullugu qullersaqarfip suliaanik siulersuisunit qanoq nakkutilliisoqassanersoq.

#### **4.2. Assigiinngisitaartuuneq**

Ingerlatseqatigiiffiup aqutsisuini assigiinngisitaartuuneq pillugu ingerlatseqatigiiffiup suliniutaanik allaaserinnittumik iliuusissatut pilersaarutit suliarineqarnissaat **inassutiginarpoq**. Suliffeqarfimmik piginnaasat eqqortut isumannaarneqarnissaat pissusissamisortumik eqqarsaatigalugit ingerlatseqatigiiffiup assigiinngisitaartuunissaat pillugu aalajangersimasunik anguniagassanik aalajangersaasoqartariaqarpoq.

4.2.1. Ingerlatseqatigiiffiup aqutsisuini assigiinngisitaartuuneq qulakteerniarlugu ingerlatseqatigiiffiup suliniutai ukiut tamaasa siulersuisuni oqallisigineqartarnissaat **inassutigineqarpoq**, tassunga ilanngullugit arnat angutillu assigiimmik periarfissaqarnerat, aamma sumiiffimmut tunngasuunera qulakkeerneqarluni. Siulersuisut anguniagassanik aalajangersaassasut aamma ingerlatseqatigiiffiup ukumoortumik nalunaarusiaani aqutsisut nassuaataanni aamma/ imaluunniit ingerlatseqatigiiffiup nittartagaani tamatuma naammassiniarneranut killifik anguniagarlu pillugit nassuaasierlutik.

#### **4.3. Suleriaasissat**

4.3.1. Ingerlatseqatigiiffiup sulineranut pisariaqartitaanullu naapertuunneranik naleqqussarsimaneranillu qulakteerinissaq siunertaralugu siulersuisut suleriaasissartik ukumoortumik misissortassagaat **inassutigineqarpoq**.

4.3.2. Quillersaqarfik pillugu suleriaasissamik siulersuisut ukumoortumik misissuisarnissaat akuersisarnissaallu **inassutigineqarpoq**, aamma tassunga ilanngullugu siulersuisunut piffissaq eqqorlugu naammattumik quillersaqarfip nalunaarusiortarnissaanut piumasaqaatinik aalajangersaaneq kiisalu aqutsisuni oqartussat marluk akornanni allatigut attaveqarnermut.

#### **4.4. Siulittaasoq siulittaasullu tullia**

Siulersuisuni siulittaasup suliassaani pingarnerit tassaapput siulersuisut aqutsisoqarfipullu akornanni pitsasumik siunnerfilimmillu attaveqatigiinnissat, kiisalu piginneqataasumut soqutigisalinnullu pingaarutilinnut allanut atassuteqarluarnissaq. Tamatuma saniatigut siulersuisuni siulittaasup suliassaanut nalinginnaasunut ilaapput ukumi ataatsimiittarnissanik aalajangersaaneq, ataatsimiinnerni oqaluuserisassat aamma ataatsimiinnerit aqunneqarnissaasa aalajangersarnissaat. Ilaasortat ingerlatseqatigiiffik pillugu ilisimasaat ingerlaavartumik nutarterneqartarlutillu itisilerneqartarnissaat siulittaasup nakkutigisassaanut ilaapput aammalut siulersuisuni ilaasortat ataasiakkaat immikkut

ilisimasaasa piginnaasaasalu ingerlatseqatigiiffimmut ajunnginnerpaamik iluaqutaasumillu atorneqarnissaat nakkutigissallugu.

4.4.1. Siulittaasup peqannginnerani sulisussamik allatigullu siulittaasup sunniuteqarluartumik siunersieqatiginissaanut siulersuisunut siulittaasup tullissaanik toqqaasoqassasoq **inassutigineqarpoq**.

4.4.2. Siulittaasup aamma siulittaasup tulliata suliaannik, pisussaaffiinnik akisussaaffiinnillu allaaserinnittumik sulinissamut suliassanillu allaaserinnittoqarnissa **inassutigineqarpoq**.

4.4.3. Qaqutigoortumik ingerlatseqatigiiffik pillugu immikkut suliassanik siulersuisuni siulittaasoq isumagineqqullugu siulersuisut qinnuteqarpata, tassunga ilanngullugu ulluinnarni aqtsinermi piffissami sivikitsumik peqataaneq, tamanna pillugu siulersuisut aalajangiinerat pigineqassaaq, siulersuisut pingaarnertigut aqtsinerisa nakkutiliinerannullu allanngortitsinngitsumik qulakkeerinnittumik qanoq iliornissamut piareersaanerit ilanngullugit. Siulittaasup, siulittaasup tulliata, siulersuisullu sinnerisa aamma qullersaqarfip akornanni illersorneqarsinnaasumik suliat agguarneqarnissaat qulakkeerneqassaaq. Ulluinnarni aqtsinermi siulittaasup peqataanissa tamatumalu qanoq sivisutiginissa ingerlatseqatigiiffiup nalunaarutaatigut ilisimatitsissutigineqassaaq.

## 5. Siulersuisut katitigaanerat aaqqissugaanerallu

### 5.1. Siulersuisuni qullersaqarfimmilu sulinerup nalilersornera

Ingerlatseqatigiiffiit ineriarornerannut naleqqiullugu siulersuisut sulinerat qitiusumik pingaaruteqarpoq. Aktianik ingerlatseqatigiiffinni namminersorlutik oqartussat pigisaanni siulersuisut suliatigut pikkorissuseqartumik naammassineqartalernissaannik siunnerfeqartumik Naalakkersuisut suliaqarput. Siunertaq tassaavoq siulersuisunik, ingerlatseqatigiiffiit pillugit pingaarutilinnik aalajangiinissamut piginnaasaqartunik pilersitsinissaq aamma ingerlatseqatigiiffinnut unamminartut sillimaffiginissaat.

Siulersuisut imatut katitigaasariaqarput aqtsinikkut suliassani isumagisinnaanngorlugit, tassunga ilanngullugit pingaarnertigut iliuusissatigullu suliassat.

Pingaapoq siulersuisut imatut katitigaappata nakkutiliinikkut suliassat isumagineqarneri sunniuteqarluartumik isumagineqarsinnaallutik, peqatigisaanillu qullersaqarfik kinguneqarluartumik piukkunnartumik oqaloqatigineqarluni. Aammattaq pingaapoq siulersuisuni ilaasortat immikkut soqutigisaniit kiffaanngissuseqarlutik tamatigut iliuuseqartarnissaat.

Assigiinngisitaartuunerup siulersuisuni sulinerup suleqatigiinnerullu pitsaanerulersissavaa, ilaatigut aqtsinikkut suliassanut assigiinngisitaartumik pullaveqarnikkut.

Siulersuisuni siulittaasup siulersuisut aammaluu siulersuisut qullersaqarfimmik suleqatiginninnerat ukiumoortumik nalilersortassagaa inassutiginarpoq, naliliinerlu aktiaatilimmuit saqqummiullugu. Siulersuisut naliliinerat siunnersortimik avataaneersumik suleqateqarluni minnerpaamik ukiut allortarlugit pisassasoq inassutiginarpoq.

Siulersuisut katitigaanerisa iluarsineqarnerinut atatillugu iluarsienerup ataqatigiissusermut qanoq isumaqarnera nalilersoqqissaarneqartassaaq. Ataqatigiissuseq siulersuisuni sulinermut pingaarpooq taamaattumillu siulersuisut pisariaqartumik ataqatigiissuseqarnerat anguniarneqassalluni.

5.1.1. Siulersuisunik nalilersuinerup ukiumoortumik siulersuisunit ingerlanneqartassasoq **inassutigineqarpoq**. Siulersuisunik nalilersuinerup siunertaraa siulersuisut tamarmiusut aamma siulersuisuni ilaasortat ataasiakkaat ukiumi qaangiuttumi sulisimannerannik kiisalu siulersuisut piginnaasatigut katitigaanerinkik aktiaatillip siulersuisullu nalilersuinissaat.

Siulersuisunik nalilersuineq makkuninnga imaqartariaqarpoq:

- 1) Piginnaasatigut pisariaqartitanik misissuineq – ingerlatseqatigiiffimmut aalajangersimasumut siulersuisunut pitsaanerpaanut piginnaasat pisariaqartinneqartut allaaserineri.
- 2) Nalilersuineq
  - a. Siulersuisut tamarmiusut pisinnaasaannik piginnaasaannillu nalilersuineq.
  - b. Siulersuisuni ilaasortat ataasiakkaat sunik pisinnaasanik piginnaasanillu tunniussisinnaanerannik nalilersuineq.
  - c. Ilasortat amerlassusaat ingerlatseqatigiiffiup pisariaqartitaanut naleqqiullugu naapertuunnersut nalilersuineq.
- 3) Piginnaasatigut nikingassuseqarnermik misissuineq – siulersuisut pitsaanerpaat aamma maannakkut siulersuisuusut akornanni nikingassutsip nalilersornerata eqikkarneqarnera.
- 4) Siulersuisut katitigaanerini piginnaasatigut ineriartortitsinikkut aamma/imaluunniit iluarsiinikkut piginnaasatigut pisinnaasatigullu nikingassutaasup matuneqarnissaanut inassuteqaatit.

5.1.2. Ukiut allortarlugit siunnersorti avataaneersoq suleqatigalugu siulersuisunik naliliisarnissaq inassutigineqarpoq, pissutsit atuuttut naapertorlugit ukiuni tullerni marlunni pingasuniluunniit taamatut naliliisarnissaq pisariaqartinneqanngippat.

5.1.3. Siulersuisut minnerpaamik ukiumut ataasiarlutik piumasaqaatit siumut aalajangersakkat tunngavigalugit aqutsisut suliaannik angusaannillu nalilersuisarnissaat **inassutigineqarpoq**.

5.1.4. Qullersaqarfik siulersuisullu suleriaatsimik aalajangersaassasut **inassutigineqarpoq**, tamatuma kingorna siulersuisuni siulittaasup aamma pisortaanerup akornanni aaqqissugaasumik oqaloqatigiittoqneratigut taakku sulinerat ukiumoortumik nalilersorneqarluni, kiisalu nalilersuinerup inerneria siulersuisunut aktialimmullu saqqummiunneqarluni.

## 5.2. Siulersuisuni ilaasortat ilinniartitaanerat

Siulittaasup ilaasortat ataasiakkaat suleqatigalugit ilaasortanut ataasiakkaanut naleqquttumik ilinniagaqarnikkut tapertaasinnaasumik neqerooruteqarnissaq pisariaqartinneqarnersoq isummertarnissaa inassutiginarpoq.

5.2.1. Siulersuisuni ilaasortat ilaasortanngorneranni ingerlatseqatigiiffimmut aallarniutitut ilisaritinnissaat siulersuisuni siulittaasup qulakkiissagaa inassutigineqarpoq, tassunga ilanngullugu ingerlatseqatigiiffimmut naleqqiullugu aktiaatillip pingarnertigut ingerlatsinera.

5.2.2. **Inassutigineqarpoq** siulersuisuni siulittaasup ilaasortangortut peqatigalugit ilaasortap piginnaasaanik nalilersuisassasut, piginnaasatigut nalimmassaanissaq imaluunniit annertusaanissaq pisariaqarnersoq.

### **5.3. Siulersuisut kiffaanngissuseqarnerat**

Kiffaanngissuseqarneq ima paasineqassaaq inuk pineqartoq pullersaqarfimmut qanittumik allatigulluunniit immikkut soqutigisaqartuunngitsoq.

Kiffaanngissuseqarnermut piumasaqaatit atorneqarnerini pisortatigoortut pinnagit atortut tigussaasut pingaarerutinnejqassapput.

Aqutsisuni ilaasortat ataasiakkaat siusinnerusukkut aalajangiisimanernut isornartorsiusinnaanerup pingaaruteqarnera eqquumaffigisariaqarpaat.

Aktianik ingerlatseqatigiiffiit pillugit inatsimmi aalajangersakkat ataqqillugit ataatsimeersuarnermi toqqarneqartut siulersuisuni ilaasortat aktiaatillip siunissaq ungasinnerusoq isigalugu soqutigisaanut sinniisuupput, tassa ingerlatseqatigiiffiup soqutigisai aamma aktiaatillip soqutigisai ingerlatseqatigiiffiinni kisimiilluni pigineqartunit assigiissinnaammata.

Aqutsisuni sinniisut matuma ataani pinaveersaaqquneqartutut qalleraassinjaapput, soorlu assersuutigalugu ingerlatseqatigiiffik A-mi siulersuisuni ilaasortaq ingerlatseqatigiiffik B-mi pisortaalluni, peqatigisaanillu ingerlatseqatigiiffik B-mi siulersuisuni ilaasortaq ingerlatseqatigiiffik A-mi pisortaalluni. Assingusumik pisoqarsinnaavoq siulersuisuni ilaasortaq ataaseq ingerlatseqatigiiffiinni immikkoortuniluunniit allani peqataanermigut ingerlatseqatigiiffimmi pisortamut allatigut pingaaruteqartutigut attuumassuteqarpat.

**5.3.1. Siulersuisuni ilaasortat ataatsimeersuarnermi toqqarneqartut tamarmik kiffaanngissuseqarnissaat inassutigineqarpoq, taamaalilluni siulersuisut immikkut soqutigisaminnut kiffaanngissuseqarlutik iliuuseqarsinnaallutik.**

Kiffaanngissuseqassagaanni pineqartoq imatut inissismassanngilaq:

- a) ingerlatseqatigiiffimmi imaluunniit ingerlatseqatigiiffimmi kattuffigisaani maannakkut imaluunniit ukiut kingulliit marluk iluanni pullersaqarfimmi ilaasortaasimassanngilaq imaluunniit sulisutut aqutsusuusimassanngilaq,
- b) siulersuisuni ilaasortatuunngitsoq allatulli ingerlataqarluni ukiut kingulliit marluk iluanni ingerlatseqatigiiffimmiit/suliffissuaqarfimmiit imaluunniit ingerlatseqatigiiffimmit kattuffigisaaniit anginerusumik akissarsiaqarsimassanngilaq,
- c) ingerlatseqatigiiffiup kukkunersuisuani maannakkut imaluunniit ukiut kingulliit marluk iluanni atorfegarsimanani imaluunniit piginneqataasimanani,
- d) ingerlatseqatigiiffimmi akuleriilluni aqutsisutigut sinniisuuffiusumi ingerlatseqatigiiffimmi pisortaalluni,
- e) ukiut qulingiluat sinnerlugit siulersuisuni ilaasortaasimalluni, imaluunniit
- f) inunnik atassuteqartutut isigineqartunik qanittumik ilaquaaneq.

### **5.4. Siulersuisunut ilaasortat sulisunit toqqarneqartut**

**5.4.1. Sulisut ataatsimiitaliaat pillugit aamma taakkuninnga ingerlatseqatigiiffiup atuinissaanut maleruagassanik ukiumoortumik nalunaarusiami imaluunniit ingerlatseqatigiiffiup nittartagaani nassuaasoqassasoq inassutigineqarpoq, sulisut sinniisaat pillugit ingerlatseqatigiiffiit pillugit inatsimmi maleruagassat atorneqarnissaat sulisunit toqqarneqarsimatillugu.**

## 5.5. Ataatsimiinnerit akulikissusaat

5.5.1. Ataatsimiinnissamut sulinissamullu pilersaarut siumoortumik aalajangersarneqarsimasoq naapertorlugu siulersuisut akuttunngitsumik ataatsimiittarnissaat **inassutigineqarpoq**, aamma ingerlatseqatigiiffiup pisariaqartitaanut naleqqiullugu pisariaqartutut imaluunniit naleqquttutut tamanna isagineqartillugu.

## 5.6. Aqutsisut ataatsimiitaliaat

Aqutsisut ataatsimiitaliaat amerlanertigut ingerlatseqatigiiffinni angisuuni taamaallaat naleqquttarput. Aqutsisuni ataatsimiitaliamik atusoqarnissaa siulersuisunit toqqarneqarpat inassuteqaatit matuma ataaniittut malinneqartariaqarput.

Aqutsisut ataatsimiitaliaat siulersuisuni aalajangiinernut tunngaviusinnaasut atortussat piareersarnerini peqataanikkut siulersuisuni sulinerup sunniuteqarnera pitsaassusiatalu qaffasinneranut tapertaasinnaapput, tassunga ilanggullugu kukkunersiuinermut, aqutsisut katitigaanerinut qullersaqarfiullu akissarsiaqartinneranut tunngasut atortut.

Aqutsisut ataatsimiitaliaannik pilersitsinermi taamaallaat siulersuisuni sulinissaq sioqqullugu piareersarnissaq siunertavoq, tamatumalu kingunerissanngilaa paassisutissat pingaaruteqartut, siulersuisuni ilaasortat tamarmik pisariaqartitaat, taamaallaat aqutsisut ataatsimiitaliaanut ingerlatinneqarnissaat.

Aqutsisut ataatsimiitaliaani piareersarneqartunut aalajangiinernut tamanut siulersuisut tamakkiisumik akisussaanertik piginassavaat.

Ataatsimiitaliamik pilersitsinerup kingunerissanngilaa siulersuisuni pisariaqartumik suliarinninnerup killeqartinneqalerneranik imaluunniit pinngitsoortinneqarneranik.

Suli allamik aqutsisut ataatsimiitaliaannik pisariaqartitsisoqarnersoq siulersuisunit ingerlaavartumik nalilorsorneqassaaq, soorlu assersuutigalugu navialisinnaaneq pillugu ataatsimiitaliaq.

5.6.1. Ingerlatseqatigiiffik ukiumoortumik nalunaarusiami aqutsisut nalunaarutaanni imaluunniit ingerlatseqatigiiffiup nittartagaani uku tamanut saqqummiunneqassasut **inassutigineqarpoq**:

- Aqutsisut ataatsimiitaliaannut suliakkiissutit,
- Ukiup ingerlanerani ataatsimiitaliat suliaat pingarnerit aamma ataatsimiitaliani tamani ataatsimiinnerit amerlassusiat, kiisalu
- Aqutsisut ataatsimiitaliaanni ataasiakkaani ilaasortat aqqi, tassunga ilanggullugit ataatsimiitaliani siulittaasut, kiisalu immikkut piukkunnaateqarlutik kikkut ilaasortaaneri pillugit paassisutissat.

5.6.2. Natsorsuutini immikkoortiterineq D naapertorlugu kukkunersiuinermi ataatsimiitaliamik siulersuisut pilersitsissasut **inassutigineqarpoq**.

5.6.3. Kukkunersiuinermi ataatsimiitaliap katitigaanerani uku qulakkeerneqassasoq **inassutigineqarpoq**:

- siulersuisut siulittaasut kukkunersiuinermi ataatsimiitaliamut siulittaasuussanngitsoq

- b) ataatsimiititaliaq tamarmiulluni imatut piginnaasaqassasoq misilittagaqassasorlu aningaasanut tunngasutigut kiisalu ingerlatseqatigiiffinni naatsorsuutinut kukkunersiuinermillu pissutsinik paasisimasaqarlutillu misilittagaqarlutik.

5.6.4. Ukiumoortumik nalunaarusiapi allatigullu aningaasaqarnikkut nalunaarusiapi akuerineqarnissaat sioqqullugu kukkunersiuinermi ataatsimiititaliaq uku pillugit siulersuisunut nakkutiginnillutillu nalunaarusiussasut **inassutigineqarpoq**:

- a) Immikkoortuni pingaaruteqartuni naatsorsueriaaseq,
- b) Naatsorsuutitigut pingaaruteqartunik missiliuineq,
- c) Peqatigisamut qanigisamut nuussinerit, aamma
- d) Nalornissutit ernumanartullu, tassunga ilangullugu naatsorsuutigisanut attuumassuteqartut.

5.6.5. Inassutigineqarpoq kukkunersiuinermi ataatsimiititaliaq:

- a) ingerlatseqatigiiffiup iluani kukkunersiuinissap pisariaqartinneranik ukiumoortumik naliliisassasoq, taamaattoqassappallu,
- b) ingerlatseqatigiiffiup iluani kukkunersiusut aqutsisuannik toqqaasoqassasoq, atorfinititsineq soraarsitsinerillu aamma kukkunersiusut missingersuutaat pillugit inassuteqaatinik saqqummiussisoqartarluni, aamma
- c) ingerlatseqatigiiffiup iluani kukkunersiusut inerniliinerannik inassuteqaataannillu qullersaqarfiup malitseqartitsineranik nakkutilliissasoq.

5.6.6. Toqqaasussanik ataatsimiititaliamik pilersitsisoqassappat **inassutigineqarpoq** ataatsimiititaliap ulluinnarni aqutsisunik nalilersuinermut atatillugu minnerpaamik piareersarnermi makku suliassarissagai:

- a) Ulluinnarni aqutsinermi pisariaqartinneqartut piukkunnaatit allaaserinegarneri kiisalu ulluinnarni aqutsinermi pigineqartut piginnaasat, ilisimasat misilitakkallu nalilersorlugit,
- b) Ulluinnarni aqutsisut aaqqissugaanerat, angissusiat, katitigaanerat angusaallu ukiumoortumik nalilersorlugit kiisalu allannguutaasinnaasunik siulersuisunut inassuteqarlni,
- c) Aqutsisuni ilaasortat ataasiakkaat piginnaasat, ilisimasat misilittagaallu ukiumoortumik nalilersorlugit kiisalu tamanna pillugu siulersuisunut nalunaarusiorluni,
- d) Ulluinnarni aqutsisut akornanniit siulersuisunut ilaasortassamik siunnersuuteqarlni

Toqqaasussanik ataatsimiititaliamik pilersitsinissaq siulersuisut toqqassagunikku 5.1-imi allaaserineqartutut nalilersuisinnaapput.

5.6.7. Akissarsiat pillugit ataatsimiititaliamik pilersitsisoqassappat **inassutigineqarpoq** ataatsimiititaliaq piareersaalluni minnerpaamik ukuninnga suliaqassasoq:

- a) Siulersuisunut akuerisassangortillugu qullersaqarfimmuit akissarsiat pillugit ingerlatsinissamik inassuteqarneq (tassunga ilangullugit kajumissuseqarneq tunnavigalugu akissarsiaqartitsinissamut pingarnertigut najoqqtassiat),
- b) Qullersaqarfiup akissarsiassai pillugit siulersuisunut siunnersuuteqarneq kiisalu akissarsiat ingerlatseqatigiiffiup akissarsiat pillugit politikkianut pineqartullu sulineranik naliliinermut naapertuunnersut qulakkeerlugu. Suliffissuaqarfimmi suliffeqarfinni allaniit qullersaqarfiup akissarsiai tamarmiusut pillugit ataatsimiititaliaq ilisimasaqassaaq, aamma

- c) Qullersaqarfimmi akissarsiat ukiumoortumik nalunaarusiami paasissutissani eqquissumik, eqqortumik takutitsisumik tamakkiisumillu nalunaarutigineqarsimanerat nakkutigalugu.

## 6. Aqutsisut akissarsiaat

Aqutsisuni ilaasortat akissarsiaasa annertussusaat tunngaviinullu tunngatillugu pissutsit pingaaruteqartut tamaasa pillugit ammanissaq paasiuminartuunissarlu pingaarpooq. Akissarsianut tunngaviusut ingerlatsivik pillugu siunissami ungasinnerusumi nalnik pilersitsinermut tapersersuissapput.

Unammillersinnaassuseqartumik akissarsiaqartitsineq ingerlatseqatigiiffiup aqutsisuini ilaasortanik pilersitsilernermut aalajangiussimanermullu tunngaviupput. Aamma akissarsiat inuiaqatigiinni akissarsiat ineriaortnerannut naammaginartumik assersuunneqarsinnaassapput. Tamanna pingaartumik atuuppoq kisarmaassinernut piviusunut. Akissarsiat tamarmiusut, tassa aalajangersimasut allanngorartullu kiisalu akissarsianut ilaasut allat, naammaginartumik qaffasissuseqartariaqarput aqutsisullu namminersorsinnaanerannut, akisussaaffiannut ingerlatseqatigiiffimmillu nalimik pilersitsinerannut naapertutissallutik. Akissarsiat allanngorsinnaasut piffissami sivisuumi nalimik pilersitsinissamik siunertaqartumik angusanik piviusunngortinnejartunik tunngaveqassapput.

### 6.1. Akissarsiat pillugit politikkip ilusia imarisaalu

6.1.1. Qullersaqarfimmut sulisunullu aqutsisunut allanut akissarsiatigut politikki makkuninnga imaqartoq siulersuisunit akuerineqassasoq **inassutigineqarpoq**:

- akissarsianut ilaasut ataasiakkaat toqqarneqarnerinut tunngavilersuut, aamma
- akissarsiani immikkoortut ataasiakkaat akornanni oqimaaqatigiinnerinut tunngavilersuummut nassuaat.

6.1.2. Akissarsianut politikki tassanilu allannguutit ingerlatseqatigiiffiup ataatsimeersuarnerani akuerineqartassasut **inassutigineqarpoq**.

6.1.3. Akissarsianut politikkip, qullersaqarfiup akissaasersorneranut ilaasunik akissarsianut ilaasunik naammattumik allaaserinninnermik imaqarnissaa **inassutigineqarpoq**.

6.1.4. Akissarsianut politikkip erseqqissuunissaa paasiuminartuunissaalu **inassutigineqarpoq**, imarisaalu ukiumoortumik nalunaarusiami aqutsisut nassuaataanni eqqartorneqarluni, kiisalu akissarsianut politikki ingerlatseqatigiiffiup nittartagaani tamanut saqqummiunneqarluni.

6.1.5. Akissarsiat tamarmiusut, qullersaqarfimmi ilaasortat ataasiakkaat ingerlatseqatigiiffimmiit aamma suliffissaqaqrifimmi suliffeqarfinnit allaniit pissarsiaat pillugit ukiumoortumik/suliffissaqaqrifup naatsorsutaani paasissutissanik aqtsisoqarfik tunniussisassasoq **inassutigineqarpoq**, aamma akissarsianut politikkimi ataqtigiissuseq pillugu nassuaasoqarluni.

6.1.6. Akissarsiat tamarmiusut pillugit paasissutissiinerup ilaatut suliaqarneq tunngavigalugu ingerlatseqatigiiffiup qullersanut pisussaaffigisaanik pensionisiaqartitsisoqarnersoq kiisalu aaqqissuussinerit taakku nalingi aamma ukiup ingerlanerani allanngorarneri ilisimatitsissutigineqassasut **inassutigineqarpoq**.

6.1.7. Soraarsitsinermi piffissalersuineq, sulisunik attassiinnarnissamut suliunnaarsitsinissamullu aaqqissuussinerit pillugit paasissutissat pingarnerit ingerlatseqatigiiffiup ukiumoortumik nalunaarusiaani tamanut saqqummiunneqassasut **inassutigineqarpoq**.

6.1.8. **Inassutigineqarpoq** akissarsianut politikki allanngorartunik imaqarpat siulersuisut qulakkiissagaat:

- a) Akissarsiat ilai allanngorartut akissarsiat tamarmiusut annerpaamik affaatut annertutigissasut,
- b) Aqutsisut akissarsiaqartinneri, ajutoorfiusinnaasut naatsorsuutigineqarsinnaasut aamma siunissami qanittumi ungassisumilu aktiaatilinnut nalinik pilersitsinerit akornanni naleqquttumik oqimaaqatigiissumillu ataqatigiittoqarnera,
- c) Allanngorartut piviusunngortinnissaannut angusatigut piumasaqaatit erseqqissuuneri uuttorneqarsinnaanerilu, aamma
- d) Akissarsiat pillugit isumaqatigiissutip ilaa allanngorartut tamakkiisumik ilaannakuusumilluunniit ukioq ataaseq sinnerlugu katersorneqarsinnaanerannik ungassisooq isigalugu nalinik pilersitsinissamik qulakkeerinninnissaq angunarlugu piumasaqaatinik aalajangersaasoqassasoq.

6.1.9. Qullersaqarfimmi akissarsiat pillugit isumaqatigiissutit, akissarsiat ilai allanngorartut pillugit isumaqatigiissutinik imaqartut, paasissutissat, kingusinnerusukkut kukkusuunerannik upternarsarneqartut, tunngavigalugit akissarsiat ilai allanngorartut tunniunneqarsimasut tamakkiisumik ilaannakuusumilluunniit utertinneqarnissaannut pisuni aalajangersimaqqissaartuni ingerlatseqatigiiffiup pisinnaatitaaffeqarneranik aalajangersaassasut **inassutigineqarpoq**.

6.1.10. Suliunnaarsitsinermi ajungitsorsiassat, soraarsitsinermi piffissalersuineq assigisaalluunniit annerpaamik aalajangersimasumik akissarsiatut naleqassasut **inassutigineqarpoq**. Suliunnaarsitsinermi ajungitsorsiat taamaallaat tunniunenqarsinnaapput ingerlatseqatigiiffik soraarsitsisuuppat.

## 7. Naatsorsuutinik saqqummiussineq (aninggaasaqarneq pillugu nalunaaruteqarneq)

Siulersuisuni qullersaqarfimmi ilaasortat tamarmik ukiumoortumik nalunaarutip allatigullu aninggaasaqarnikkut nalunaarutip inatsisit, malitassat atuuttut aamma malittarisassani il.il. naatsorsuutinut piumasaqaatit allat naapertorlugit suliarinissaannut akisussaaffeqarput.

Aninggaasatigut nalunaarutip paasiuminartuunissaanut oqimaaqatigiinnissaanullu aamma ingerlatseqatigiiffiup pigisaanik nalilinnik, akiitsuinik, aninggaasaqarnikkut inissisimaneranik kiisalu angusanik aninggaasallu ingerlaarnerinik assilissamik eqqortumik takutitsinissaat siulersuisuni ilaasortat aqutsisoqarfiullu qulakkiigassaraat. Aqutsisut nassuaataat pissutsit tassani eqqartorneqartut eqqortumik nassuiarnerinik imaqassaaq, tassunga ilanngullugu siunissami ilimagisat.

### 7.1. Paasissutissat attuumassuteqartut allat

7.1.1. Ukiumoortumik nalunaarusiaq allatigullu aninggaasaqarnikkut nalunaarusiaq, tigusisussap paasissutissatigut pisariaqartitsineranut naleqqiullugu piumasarineqartutut attuumassuteqartutulluunniit naatsorsuutigineqartunik, aninggaasaqarnikkut aamma aningaasanut tunngasuunngitsunik paasissutissanik ilassuteqarnissaa **inassutigineqarpoq**.

7.1.2. Ukiumoortumik nalunaarusiami ingerlatseqatigiiffiup anguniagaanik naammassisaqarnermik allaaserinninnissaa **inassutigineqarpoq**, tassunga ilangullugu anguniakkat siulersuisunit aktiaatilimmiillu aalajangersarneqarsimasut.

## **8. Qularnartut nakkutigalugit aqtsineq suliffiullu iluani nakkutilliineq**

Qularnartut nakkutigalugit pitsasumik aqtsineq sunniuteqarluartumillu suliffiup iluani nakkutilliineq iliuusissatigut niuernikkullu qularnartut annikillinissaannut iluaqutaasaput. Ingerlatseqatigiiffiup iliuusissatigut toqqaanerata kingunerisaanik qularnartoqartarnera pissusissamisoorpoq pingaaruteqaporlu qularnartut tamakku suunera paasineqarnissaat nalunaarutiginissaallu, naleqquttumillu iliuuseqarfugalugit.

Qularnartut nakkutigalugit pitsasumik aqtsineq sunniuteqarluartumillu suliffiup iluani nakkutilliineq aqtsisut siulersuisut qullersaqarfiullu pisussaaffimminnik naleqquttumik isumaginninnissaannut tunngaviupput. Taamaattumik qularnartut nakkutigalugit aqtsineq sunniuteqarluartumillu suliffiup iluani nakkutilliineq ingerlanneqarnersoq siulersuisut qulakteerniagassaraat.

### **8.1. Qularnartut suunerinik paasisaqarneq**

8.1.1. Ingerlatseqatigiiffiup iliuusissaanik pingaarnertigullu anguniagaanik piviusunngortitsinermut atatillugu niuernikkut qularnartut pingarnerit siulersuisunit ikinnerpaamik, kiisalu naatsorsuutit saqqummiunnerini qularnartut ukiumut ataasiarluni paasisarnissaat **inassutigineqarpoq**.

8.1.2. Siulersuisut ineriartornermik malinnaanissaat aamma pisariaqartutigut aalajangiisarnissaat siunertalarugu ingerlatsinerit, sinaakkutissat il.il. akuerineqarsimasut eqqortinnissaat aamma immikkoortut qularnartut pingarnerit iluanni ineriartorneq pillugu qullersaqarfiup siulersuisunut ingerlaavartumik nalunaarusiortarnissaat **inassutigineqarpoq**.

8.1.3. ulluinnarni aqtsisut akisussaaffitsik pillugu eqqortumik sillimmaserneqarsimanersut siulersuisunit ukiumut ataasiarluni naliliiffigineqartarnissaat **inassutigineqarpoq**.

### **8.2. Whistleblower-eqarnissaq**

Nalunaarsuineq pillugu inatsit atuttoq whistleblower-eqarnissamut akornusivoq. Naatsorsuutigineqarpoq nalunaarsuineq pillugu inatsit 2013 naatinngu naleqqussarneqassasoq.

Ingerlatseqatigiiffiit angisut inatsisitigut tamatumunnga periarfissaqartitsilerpata whistleblower-imik aaqqissuussinernik pilersitsisariaqaput.

### **8.3. Qularnartut nakkutigalugit aqtsinerup ammaffiunissaat**

Qularnartut pillugit paassisutissiinerit matuma ataani inassutigineqartut naatsorsuutinik saqqummiussinermut atatillugu suliffeqarfiup iluani nakkutilliinerit qularnartullu nakkutigalugit aqtsinerit pillugit aqtsisut nassuaataanni inatsisit naapertorlugit nassuaateqarnissamut tapertaapput.

8.3.1. Niuernikkut qularnartunut tunngatillugu ingerlatseqatigiiffiup aarlerinartunik aqtsinera pillugu ingerlatseqatigiiffiup aqtsisut nassuaataani paassisutissiinissaat **inassutigineqarpoq**.

## **9. Kukkunersiuineq**

Attaviitsumik, piukkunnartumik peqqissaartumillu kukkunersiuinerup qularnaarneqarnissaa siulersuisut sulineranni pingaaruteqartunut ilaavoq.

### **9.1. Kukkunersiuisumut atassuteqarneq**

9.1.1. Kukkunersiusup siulersuisullu akornanni akuttunngitsumik attaveqartarneq paassisutissanillu paarlaasseqatigiinneq siulersuisunit qulakkeerneqassasoq **inassutigineqarpoq**.

9.1.2. Kukkunersiuineq pillugu isumaqatigiissut tassungalu atasoq kukkunersiusup akissarsiaqarnissaa pillugu siulersuisut kukkunersiusullu akornanni isumaqatigiissutigineqassasoq **inassutigineqarpoq**.

9.1.3. Siulersuisut pisariaqartinneqarpallu kukkunersiuinermi ataatsimiititaliaq ikinnerpaamik ukiumut ataasiarluni kukkunersiuisumik naapitsisarnissaa, qullersaqarfimmit peqataaffigineqanngitsumik inassutigineqarpoq. Suliffiup iluani kukkunersiusunut, taamaattoqarpat, taamaaqataanik tamanna aamma atuuppoq.

### **9.2. Suliffiup iluani kukkunersiusut**

9.2.1. Ingerlatseqatigiiffiup iluani nakkutilliinernut qularnartullu nakkutigalugit aqutsinermut tapertaasumik suliffiup iluani kukkunersiusoqassanersoq ingerlatseqatigiiffinni angisuuni siulersuisut ikinnerpaamik ukiumut ataasiarlutik aalajangiisarnissaat **inassutigineqarpoq**, tamannalu aalajangiineq ukumoortumik nalunaarusiami aqutsisut nassuaataanni tunngavilersortarlu.